

---

# DEWALT®

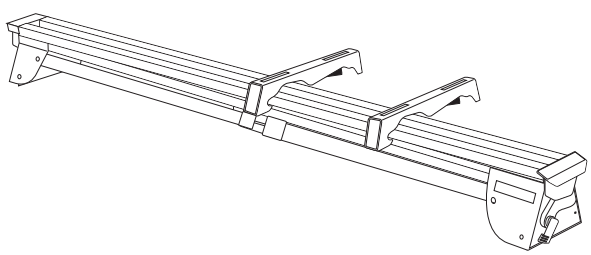
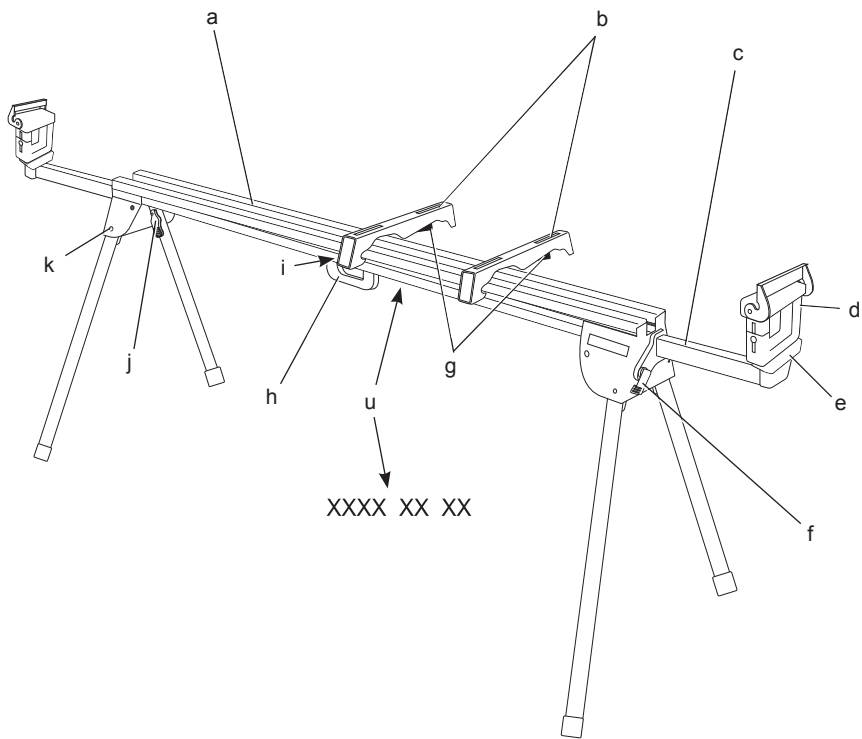
---

509111-93 PL

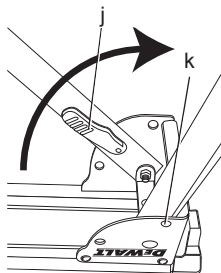
Tłumaczenie oryginalnej instrukcji

**DE7023**  
**DE7033**

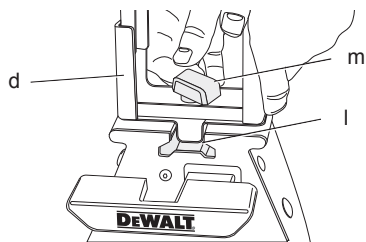
Rys. 1



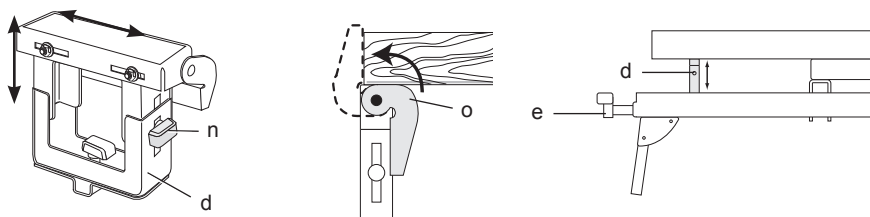
Rys. 2



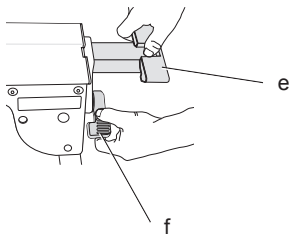
Rys. 3



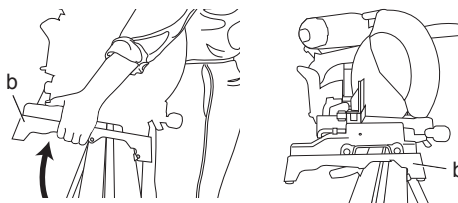
Rys. 4



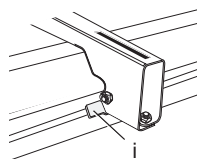
Rys. 5



Rys. 6



Rys. 7



# STOJAK DO PILARKI UKOSOWEJ DE7023, DE7033

## Serdeczne gratulacje!

Dziękujemy za zakupienie urządzenia firmy DEWALT. Wiele lat doświadczeń, niezwykle staranne wykonanie i ciągle innowacje sprawiły, że firma DEWALT stała się prawdziwie niezawodnym partnerem dla wszystkich użytkowników profesjonalnych narzędzi.

## Dane techniczne

		DE7023	DE7033
Długość	mm	1765,3	1092,2
Długość (przy wysuniętych wysięgnikach)	mm	3835,4	2540,0
Wysokość	mm	810	810
Maksymalne obciążenie robocze	kg	227	227
Masa	kg	16	14

## Definicje związane z bezpieczeństwem pracy

Poniżej zdefiniowano ważność poszczególnych ostrzeżeń. Prosimy o przeczytanie instrukcji i zwracanie uwagi na te symbole.



**NIEBEZPIECZEŃSTWO:** Informuje o bezpośrednim niebezpieczeństwie. Nieprzestrzeganie tej wskazówki **grozi doznaniem śmiertelnych lub ciężkich obrażeń ciała.**



**OSTRZEŻENIE:** Informuje o potencjalnie niebezpiecznej sytuacji. Nieprzestrzeganie tej wskazówki **może doprowadzić do śmiertelnych lub ciężkich obrażeń ciała.**



**UWAGA:** Informuje o potencjalnie niebezpiecznej sytuacji. Nieprzestrzeganie tej wskazówki **może doprowadzić do lekkich lub średnich obrażeń ciała.**

**WSKAZÓWKA:** Informuje o działaniu, które wprowadzie nie grozi doznaniem urazu, ale przy zignorowaniu **może skutkować uszkodzami rzeczowymi.**



Informuje o niebezpieczeństwie porażenia prądem elektrycznym.



Informuje o niebezpieczeństwie pożaru



**OSTRZEŻENIE:** By nie narażać się na doznanie urazu, dokładnie przeczytaj niniejszą instrukcję obsługi.

Ogólne przepisy bezpieczeństwa pracy elektronarzędzi



**OSTRZEŻENIE! Zapoznaj się ze wszystkimi zamieszczonymi tutaj wskazówkami.** Nieprzestrzeganie ich może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, pożaru, a nawet ciężkiego urazu ciała.



**OSTRZEŻENIE:** Przed zastosowaniem stojaka dla własnego bezpieczeństwa przeczytaj instrukcję obsługi pilarki ukosowej! Nieprzestrzeganie podanych w niej wskazówek grozi doznaniem urazu, a także uszkodzeniem pilarki i wyposażenia. Do napraw używaj wyłącznie oryginalnych części zamiennych.

**ZACHOWAJ WSZYSTKIE WSKAZÓWKI I INSTRUKCJE, BY W RAZIE POTRZEBY MÓC Z NICH PONOWNIE SKORZYSTAĆ.**

## Ogólne wskazówki bezpieczeństwa pracy stojaków



**OSTRZEŻENIE!** By zmniejszyć ryzyko doznania urazu:

- **ZAWSZE zakładaj okulary ochronne.** Wszyscy użytkownicy i postronni obserwatorzy muszą nosić okulary ochronne.
- Przed użyciem stojaka i przytwierdzonej do niego pilarki **ZAWSZE** sprawdzaj stabilność całego urządzenia.
- **NIE PRZYTWIERDZAJ** do stojaka żadnych innych elektronarzędzi poza pilarkami ukosowymi, gdyż grozi to doznaniem urazu.
- **NIGDY NIE PRZEKRACZAJ** dopuszczalnego obciążenia stojaka. Belka nośna jest przystosowana do obciążenia roboczego 227 kg. Nie wchodź ani nie siadaj i nie stawaj na stojaku.
- Dokładnie przestrzegaj instrukcji montażu. Starannie zamocuj elektronarzędzie do wsporników montażowych.
- **NIE DOKONUJ W STOJAKU ŻADNYCH PRZERÓBEK** i nie używaj go niezgodnie z przeznaczeniem.
- **NIE STAWIAJ** stojaka na nierównym podłożu, gdyż nie jest do tego przystosowany.

## Pozostałe zagrożenia

Pomimo przestrzegania obowiązujących przepisów bezpieczeństwa pracy i używania urządzeń ochronnych nie da się uniknąć pewnych zagrożeń. Należą do nich m. in.:

- niebezpieczeństwo skaleczenia ostrymi krawędziami i zgniecenia palców.

## Oznaczenia na stojaku

Na stojaku umieszczono następujące piktogramy:



Przed użyciem przeczytaj instrukcję obsługi.



Zakładaj okulary ochronne.

## UMIEJSCOWIENIE KODU DATY (RYS. 1)

Kod daty (u), który zawiera również rok produkcji, jest wydrukowany na obudowie:

Przykład:

2010 XX XX  
Rok produkcji

## Zawartość opakowania

Opakowanie zawiera następujące elementy:

- 1 stojak do pilarki ukosowej (DE 7023 lub DE7033)
- 2 wsporniki montażowe do pilarki ukosowej (DE7025)
- 2 ograniczniki długości cięcia/podpórki przedmiotu obrabianego (DE7024)
- 1 torebka z elementami mocującymi
- 1 instrukcja obsługi
- 1 rysunek stojaka w rozłożeniu na części
- *Sprawdź, czy stojak i przynależne akcesoria nie uległy uszkodzeniu podczas transportu.*
- *Przed uruchomieniem dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.*

## Opis (rys. 1)



**OSTRZEŻENIE:** Nigdy nie dokonuj żadnych przeróbek w stojaku ani jego elementach, by nie narażać się na zniszczenie sprzętu i/lub doznanie urazu ciała.

- a. Belka nośna
- b. Wsporniki montażowe do pilarki ukosowej (DE7025)
- c. Wysięgnik
- d. Ogranicznik długości cięcia/podpórka przedmiotu obrabianego DE7024
- e. Okucie wysięgnika
- f. Dźwignia ustalająca wysięgnika
- g. Dźwignie zwalniające
- h. Uchwyt transportowy
- i. Zaczep pozycjonujący
- j. Dźwignia ustalająca nogi
- k. Przycisk zwalniający

## ZASTOSOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Stojak został skonstruowany w celu zwiększenia możliwości zastosowania pilarki ukosowej DeWALT.

**NIE** używaj go w wilgotnym otoczeniu ani w pobliżu palnych cieczy lub gazów.

Stojak jest urządzeniem profesjonalnym.

**NIE POZWALAJ** dotykać go dzieciom. Osoby niedoświadczone mogą używać urządzeń tylko pod nadzorem.

## MONTAŻ I REGULACJA



**OSTRZEŻENIE:** Zawsze przestrzegaj obowiązujących przepisów, a zwłaszcza bezpieczeństwa.

### Przygotowanie (rys. 2)

1. Połóż stojak na podłodze składanymi nogami do góry.
2. Naciśnij kolek ustalający (j) lub przycisk zwalnający (k) i odchyl nogę do góry aż do zaskoczenia kołka ustalającego. Powtórz te operacje z pozostałymi nogami.
3. Unieś stojak za belkę nośną i ustaw go w normalnej pozycji. Sprawdź, czy stojak jest stabilny.  
**WSKAZÓWKA:** Sprawdź, czy wszystkie kołki ustalające i nogi zatrzasknęły się w swoich pozycjach.

### Ogranicznik długości cięcia/ podpórka przedmiotu obrabianego DE7024 (rys. rys. 3, 4)

- a. Ogranicznik długości cięcia/podpórka przedmiotu obrabianego (d) zawiera zacisk (l) mocujący do belki. Uniemożliwia on zrzucenie podpórki z belki przez przedmiot obrabiany. Zacisk ustala się pokrętle (m) przez obrócenie go w prawo, a po obróceniu w lewo ogranicznik/podpórkę można przestawić do dowolnej pozycji. Nie dokręcaj pokręta zbyt mocno - zacisk utrzymuje ogranicznik/podpórkę na swoim miejscu na zasadzie docisku.
- b. Wysokość ogranicznika/podpórki (d) reguluje się po odkręceniu obydwu pokręteł (d). Podnieś lub opuść podpórkę, by dostosować ją do poziomu stolika pilarki. Mocno dokręć pokręta.  
**WSKAZÓWKA:** Gdy ogranicznik/podpórka opadnie pod wpływem obciążenia, to znaczy że jest ono za duże. O maksymalnej obciążalności decyduje siła dokręcenia pokręteł. Dokręcaj je tylko ręcznie.
- c. Ogranicznik/podpórkę (d) można przytwierdzić także do okucia (e) na końcu wysięgnika.
- d. Ogranicznik długości cięcia (o) można obrócić do góry, by ograniczyć długość cięcia lub przytrzymać koniec długiego przedmiotu obrabianego.

### Regulowany wysięgnik (rys. 5)

Aby wydłużyć powierzchnię podparcia, obróć dźwignię (f) w lewo i zwolnij wysięgnik (c). Wyciągnij wysięgnik na żądaną długość. Obróć dźwignię w prawo, by ustalić wysięgnik.

### Sposób mocowania pilarki ukosowej DEWALT do wsporników montażowych DE7025 (rys. rys. 6, 7)



**OSTRZEŻENIE:** *Przed przytwierdzeniem pilarki ukosowej do stojaka odłącz elektronarzędzie od sieci, by nie narażać się na porażenie prądem elektrycznym. Niezamierzone uruchomienie grozi doznaniem urazu.*



**OSTRZEŻENIE:** *Niebezpieczeństwo niestabilności. Gdy pilarka ukosowa nie została wyprodukowana przez firmę DEWALT, trzeba ją przytwierdzić do stojaka metodą uniwersalną.*





**OSTRZEŻENIE:** *By zmniejszyć ryzyko doznania urazu, zawsze sprawdzaj, czy pilarka ukosowa jest dobrze zamocowana do stojaka.*



**OSTRZEŻENIE:** *Dla własnego bezpieczeństwa przed użyciem pilarki ukosowej dokładnie zapoznaj się z jej instrukcją obsługi. Nieprzestrzeganie wskazówek bezpieczeństwa grozi doznaniem urazu, a także uszkodzeniem pilarki i akcesoriów.*

1. Umieść pilarkę w pozycji roboczej z tarczą skierowaną do siebie, zwracając uwagę na naklejki na wspornikach montażowych, które są przyklejone po stronie czołowej.
2. Podłóż podkładkę dystansową z jednej strony pod pilarkę ukosową tak, by jej nożki znalazły się powyżej powierzchni roboczej.
3. Przytrzymaj wspornik montażowy (b) pod pilarką i przełóż śrubę zamkową (dostarczoną w woreczku z elementami mocującymi) od góry przez wspornik i nożkę pilarki.  
**WSKAZÓWKA:** W tabeli wyboru elementów mocujących DE7025 podano, jakie śruby są odpowiednie do danej pilarki ukosowej. Dobierz je dokładnie, gdyż inaczej stolik obrotowy pilarki nie będzie się mógł swobodnie obracać.

**TABELA WYBORU ELEMENTÓW  
MOCUJĄCYCH DO DE7025**

	Lewa strona	Prawa strona
DW703	1	1
DW705	1	1
DW706	1	1
DW708	1	2
DW712	1	2
DW713	1	1
DW715	1	1
DW716	1	1
DW717	2	1
DW718	3	2
DW700	4	4
DW701, typ 1	4	4
DW701, typ 2	1	1
DW707, typ 1	4	4
DW707, typ 2	1	1
DW711, typ 1	4	4
DW711, typ 2	1	1
DW771	1	1
DW777	1	1
	1 = długa śruba, łeb zwrócony do dołu	
	2 = krótka śruba, łeb zwrócony do dołu	
	3 = długa śruba, łeb zwrócony do góry	
	4 = podkładka z tworzywa sztucznego i krótka śruba, łeb zwrócony do dołu	

4. Po przełożeniu odpowiedniej śruby zamkowej (spośród dostarczonych w torebce z elementami mocującymi), zgodnie z tabelą wyboru elementów mocujących do DE7025, załóż na śrubę podkładkę płaską, podkładkę

zabezpieczającą i nakrętkę. Dokręć ręcznie nakrętkę.

- Powtórz tę samą procedurę z drugiej strony wspornika montażowego.
- Przesuń podkładkę dystansową na drugą stronę pilarki, by ją unieść i uzyskać dostęp do nóżek.
- Tak jak poprzednio, przełóż śruby zamkowe przez drugi wspornik montażowy i nóżki pilarki. Obydwa wsporniki muszą być równoległe do siebie.
- By umieścić pilarkę na stojaku, unieść ją, trzymając za dźwignie zwalnające wsporników montażowych. Dźwignie te nie służą do bocznego ustalania pilarki, a tylko do mocowania jej do belki.
- Przyłóż pilarkę ze wspornikami do belki, lekko przechylając je do siebie. Dociśnij wklęsłą przednią krawędź każdego ze wsporników mocujących do zaokrąglonej przedniej krawędzi belki. Na jednym ze wsporników musi się zatrzasać zaczepek pozycjonujący (i), który zapobiega bocznemu przesunięciu pilarki podczas pracy.
- Po zazębieniu się zaczepu pozycjonującego o przednią krawędź belki lekko obróć pilarkę do dołu, by dźwignie zwalnające zatrzasały się o tylną krawędź belki. Spróbuj przesunąć pilarkę za wsporniki, by sprawdzić, czy są dobrze zamocowane.
- W razie potrzeby wyreguluj położenie pilarki na belce tak, by w pozycji kąta cięcia prostopadłego 0° tarcza tnąca obracała się prostopadle do belki.
- Mocno dokręć cztery nakrętki mocujące pilarkę do wsporników montażowych.

### Uniwersalny sposób mocowania pilarki ukosowej DEWALT do wsporników montażowych DE7025 (rys. rys. 1, 7 - 9)



**OSTRZEŻENIE:** Przed przytwierdzeniem pilarki ukosowej do stojaka odłącz elektronarzędzie od sieci, by nie narażać się na porażenie prądem elektrycznym. Niezamierzone uruchomienie grozi doznaniem urazu.



**OSTRZEŻENIE:** Niebezpieczeństwo niestabilności. Gdy pilarka ukosowa nie została wyprodukowana przez firmę DEWALT, trzeba ją przytwierdzić do stojaka przy użyciu sklejk.



**OSTRZEŻENIE:** *By zmniejszyć ryzyko doznania urazu, zawsze sprawdzaj, czy pilarka ukosowa jest dobrze zamocowana do stojaka.*



**OSTRZEŻENIE:** *Dla własnego bezpieczeństwa przed użyciem pilarki ukosowej dokładnie zapoznaj się z jej instrukcją obsługi. Nieprzestrzeganie wskazówek bezpieczeństwa grozi doznaniem urazu, a także uszkodzeniem pilarki i akcesoriów.*

**Wskazówka:** Gdy jesteś właścicielem pilarki ukosowej niewyprodukowanej przez firmę DEWALT, trzeba ją najpierw zamocować do sklejki grubości 19 mm.

Sklejka musi być przynajmniej o 101,6 mm dłuższa od podstawy pilarki w jej najszerszym miejscu i przynajmniej tak szeroka jak rozstaw nóżek pilarki lub mieć minimum 406,4 mm, gdy rozstaw ten jest mniejszy. Sklejka powinna być prostokątna.

- Po ustaleniu wymiarów sklejki wywierć otwory o średnicy 9,5 mm w odległości 25,5 mm od krawędzi sklejki i 355 mm od siebie z lewej i z prawej strony.
- Przytwierdź wsporniki montażowe DE7025 do stojaka:
  - Chwyć i naciśnij dźwignie zwalnające (g).
  - Docisnij wkłesłą przednią krawędź każdego ze wsporników mocujących do zaokrąglonej przedniej krawędzi belki. Na jednym ze wsporników musi się zatrzasać zaczep pozycjonujący (i), który zapobiega bocznemu przesunięciu pilarki podczas pracy.
- Po zazębieniu się zaczepu pozycjonującego o przednią krawędź belki lekko obróć pilarkę do dołu, by dźwignie zwalnające zatrzasnęły się o tylną krawędź belki. Tak samo zamocuj drugi wspornik montażowy na belce w pozycji odpowiedniej do otworów wywierconych w sklejce.
- Umieść sklejkę na wspornikach montażowych i zgraj wywiercone w sklejce otwory z podłużnymi otworami we wspornikach montażowych. Patrz **Tabela wyboru elementów mocujących do DE7025** i zastosuj metodę 1 lub 2, by przytwierdzić sklejkę do wsporników montażowych.
- Do mocowania posłuż się kluczem o rozstawie 13 mm.
- Przytwierdź pilarkę do sklejki, przekładając śruby przez otwory w nóżkach pilarki. Wielkość śrub zależy od średnicy otworów w nóżkach pilarki. Śruby muszą być przynajmniej o 31,8 mm dłuższe od wysokości nóżek w punktach mocowania.
  - Przez otwory w nóżkach zaznacz pozycje otworów wierconych w sklejce.
  - Wywierć otwory w punktach zaznaczonych na sklejce.  
**WSKAZÓWKA:** Śruby do mocowania pilarki do sklejki nie należą do zakresu dostawy. Wszystkie zakupione śruby muszą odznaczać się wytrzymałością przynajmniej stopnia 5 lub klasy 8.8.
  - Przytwierdź pilarkę do sklejki tak, jak pokazano na rysunku 9. Podstawa pilarki została tutaj oznaczona jako (p), sklejka grubości 19 mm - jako (t), podkładka płaska - jako (q), podkładka zabezpieczająca - jako (s), a nakrętka - jako (r).  
**WSKAZÓWKA:** Między sklejką (t) a podkładką zabezpieczającą (q) musi się znajdować podkładka płaska (s).
  - Mocno dokręć wszystkie elementy mocujące.

## Pas transportowy

W ramach akcesoriów do stojaka DEWALT jest do dyspozycji pas transportowy, który można przymocować, korzystając z małego kwadratowego otworu na jego metalowym końcu.

## Zaczep pozycjonujący (rys. 7)

Zaczep pozycjonujący (i) zapobiega przesuwaniu się pilarki w lewo lub w prawo podczas cięcia. By przesunąć zaczep, zdejmij pilarkę ze wspornikami montażowymi, poluzuj wkręt w środku zaczepu, przesun go do żądanej pozycji i mocno dokręć wkręt. Teraz można zamontować pilarkę ze wspornikami w nowej pozycji.

## Zdejmowanie pilarki

Gdy pilarka jest przytwierdzona do wsporników montażowych, można ją zdjąć, chwytając za dźwignie zwalnające i nieco obracając do góry, by uwolnić belkę. Można wtedy ustawić pilarkę na gumowych nóżkach w celu transportu lub czyszczenia.

## Uchwyt transportowy (rys. 10)

Uchwyt transportowy (h) ułatwia przenoszenie stojaka na miejsce pracy.





**OSTRZEŻENIE:** *By nie narażać się na doznanie urazu, **NIE TRANSPORTUJ** stojaka razem z zamontowaną do niego pilarką. Może to bowiem doprowadzić do utraty kontroli nad całym urządzeniem.*

## KONSERWACJA

Stojak do pilarki odznacza się dużą trwałością użytkową i prawie nie wymaga konserwacji. Jednak warunkiem ciągłej, bezawaryjnej pracy jest jego regularne czyszczenie.



## Czyszczenie



**OSTRZEŻENIE:** *Do czyszczenia plastikowych elementów narzędzia nie używaj żadnych rozpuszczalników ani innych agresywnych chemikaliów, które mogą osłabić materiał. Najlepsza do tego celu jest szmata zwilżona łagodnym roztworem mydlanym. Uważaj, by do wnętrza urządzenia nie dostała się jakaś ciecz i żadnej jego części nie zanurzaj w wodzie.*

## Dostępne akcesoria



**OSTRZEŻENIE:** *Ponieważ akcesoria innych producentów nie zostały przetestowane przez firmę DEWALT pod względem przydatności do tego urządzenia, ich użycie może być niebezpieczne. By nie narażać się na doznanie urazu ciała, stosuj wyłącznie oryginalne wyposażenie dodatkowe.*

By uzyskać więcej informacji na temat właściwych akcesoriów, zwróć się do swojego diler.

## KOMPATYBILNE PRODUKTY:

- DE7025 Wsporniki montażowe do pilarki ukosowej
- DE7130 Szerokie wsporniki montażowe do pilarki ukosowej
- DE7024 Ogranicznik długości cięcia/podpórka przedmiotu obrabianego
- DE7029 Szeroki ogranicznik długości cięcia/podpórka przedmiotu obrabianego
- DE7027 Podpórka rolkowa
- DE7028 Podpórka wysięgnika
- DE7031 Podpórka wysięgnika z dwiema nogami
- DE7026 Pas transportowy

## Ochrona środowiska



Selektywna zbiórka odpadów. Wyrobu tego nie wolno wyrzucać do normalnych śmieci z gospodarstw domowych.

Gdy pewnego dnia poczujesz się zmuszony zastąpić wyrób DEWALT nowym sprzętem lub nie będziesz go już potrzebować, nie wyrzucaj go do śmieci z gospodarstw domowych, a jedynie oddaj do specjalistycznego zakładu utylizacji odpadów.



Dzięki selektywnej zbiórce zużytych wyrobów i opakowań niektóre materiały mogą być odzyskane i ponownie wykorzystane. W ten sposób chroni się środowisko naturalne i zmniejsza popyt na surowce.

Stosuj się do lokalnych przepisów, jeżeli wymagają one oddawania zużytych elektrycznych urządzeń powszechnego użytku do specjalnych punktów zbiorczych lub zobowiązują sprzedawców do przyjmowania ich przy zakupie nowego wyrobu.

Firma DEWALT chętnie przyjmuje stare, wyprodukowane przez siebie urządzenia i utylizuje je zgodnie z obowiązującymi przepisami. By skorzystać z tej usługi, oddaj zużyty sprzęt do autoryzowanego warsztatu naprawczego, który prowadzi zbiórkę w naszym imieniu.

W instrukcji tej zamieszczono adresy przedstawicielstw handlowych firmy DEWALT, które udzielają informacji o autoryzowanych warsztatach serwisowych. Ich listę i szczegółowe dane znajdziesz także w Internecie pod adresem: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com).

## DEWALT

### WARUNKI GWARANCJI:

Produkty marki DEWALT reprezentują bardzo wysoką jakość, dlatego oferujemy dla nich korzystne warunki gwarancyjne. Niniejsze warunki gwarancji nie pomniejszają praw klienta wynikających z polskich regulacji ustawowych lecz są ich uzupełnieniem. Gwarancja jest ważna na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.

DEWALT gwarantuje sprawne działanie produktu w przypadku postępowania zgodnego z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w instrukcji obsługi.

Niniejszą gwarancją nie jest objęte dodatkowe wyposażenie, jeżeli nie została do niego dołączona oddzielna karta gwarancyjna oraz elementy wyrobu podlegające naturalnemu zużyciu.

1. Niniejszą gwarancją objęte są usterki produktu spowodowane wadami produkcyjnymi i wadami materiałowymi.
2. Niniejsza gwarancja jest ważna po przedstawieniu przez Klienta w Centralnym Serwisie Gwarancyjnym reklamowanego produktu oraz łącznie:
  - a) poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej;
  - b) ważnego paragonu zakupu z datą sprzedaży taką, jak w karcie gwarancyjnej lub kopii faktury.
3. Gwarancja obejmuje bezpłatną naprawę urządzenia (wraz z bezpłatną wymianą uszkodzonych części) w okresie 12 miesięcy od daty zakupu.
4. Produkt reklamowany musi być:
  - a) dostarczony bezpośrednio do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego wraz z poprawnie wypełnioną Kartą Gwarancyjną i ważnym paragonem zakupu (lub kopią faktury) oraz szczegółowym opisem uszkodzenia, lub
  - b) przesłany do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego za pośrednictwem punktu sprzedaży wraz z dokumentami wymienionymi powyżej.
5. Koszty wysyłki do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego ponosi Serwis. Wszelkie koszty związane z zapewnieniem bezpiecznego opakowania, ubezpieczeniem i innym ryzykiem ponosi Klient. W przypadku odrzucenia roszczenia gwarancyjnego, produkt jest odsyłany do miejsca nadania na koszt adresata.
6. Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Centralny Serwis Gwarancyjny w terminie:
  - a) 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu przez Centralny Serwis Gwarancyjny;
  - b) termin usunięcia wady (punkt 6a) może być wydłużony o czas niezbędny do importu niezbędnych części zamiennych.
7. Klient otrzyma nowy sprzęt, jeżeli:
  - a) Centralny Serwis Gwarancyjny stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe;
  - b) produkt nie podlega naprawie, tylko wymianie bez dokonywania naprawy.
8. O ile taki sam produkt jest nieosiągalny, może być wydany nowy produkt o nie gorszych parametrach.
9. Decyzja Centralnego Serwisu Gwarancyjnego odnośnie zasadności zgłaszanych usterek jest decyzją ostateczną.
10. Gwarancją nie są objęte:
  - a) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub użytkowaniem produktu niezgodnie z przeznaczeniem, instrukcją obsługi lub przepisami bezpieczeństwa;
  - b) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane przeciążaniem narzędzia, które prowadzi do uszkodzeń silnika, przekładni lub innych elementów a także stosowaniem osprzętu innego niż zalecany przez DEWALT;
  - c) mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nimi wady;
  - d) wadliwe działanie lub uszkodzenia na skutek działania pożaru, powodzi, czy też innych klęsk żywiołowych, nieprzewidzianych wypadków, korozji, normalnego zużycia w eksploatacji czy też innych czynników zewnętrznych;
  - e) produkty, w których naruszone zostały plomby gwarancyjne lub, które były naprawiane poza Centralnym Serwisem Gwarancyjnym lub były przerabiane w jakikolwiek sposób;
  - f) osprzęt eksploatacyjny dołączony do urządzenia oraz elementy ulegające naturalnemu zużyciu.
11. Centralny Serwis Gwarancyjny, firmy handlowe, które sprzedały produkt, nie udzielają upoważnień ani gwarancji innych niż określone w karcie gwarancyjnej. W szczególności nie obejmują prawa klienta do domagania się zwrotu utraconych zysków w związku z uszkodzeniem produktu.
12. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

**Centralny Serwis Gwarancyjny ERPATECH**  
**ul. Bakaliowa 26, 05-080 Mościska**  
**tel.: (22) 862-08-08, (22) 431-05-05**  
**faks: (22) 862-08-09**

**CZ** ZÁRUČNÍ LIST

**PL** KARTA GWARANCYJNA

**H** JÓTÁLLÁSI JEGY

**SK** ZÁRUČNÝ LIST

**DEWALT**<sup>®</sup>

**CZ** měsíců  
**H** hónap

**12**

**PL** miesięcy  
**SK** mesiacov

<b>CZ</b> Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis	
<b>H</b> Gyári szám	A vásárlás napja	Pecsét helye Aláírás	
<b>PL</b> Numer seryjny	Data sprzedaży	Stempel Podpis	
<b>SK</b> Číslo série	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis	

(CZ)

Adresy servisu  
Band Servis  
Türkova 5b  
CZ-149 00 Praha 4  
Tel.: 00420 261 009 772  
Fax: 00420 261 009 784

Band Servis  
K Pasekám 4440  
CZ-76001 Zlín  
Tel.: 00420 577 008 550,1  
Fax: 00420 577 008 559  
http://www.bandservis.cz

(H)

Black & Decker Központi  
Garanciális-és Márkaszerüz  
1163 Budapest  
(Sashalom) Thököly út 17.  
Tel.: 403-2260  
Fax: 404-0014  
www.rotelkft.hu

(PL)

Adres servisu centralnego  
ERPATECH  
ul. Bakaliowa 26  
05-080 Mościska  
Tel.: 022-8620808  
Fax: 022-8620809

(SK)

Adresa servisu  
Band Servis  
Paulínska ul. 22  
SK-91701 Trnava  
Tel.: 00421 335 511 063  
Fax: 00421 335 512 624

(CZ) Dokumentace záruční opravy

(PL) Przebieg napraw gwarancyjnych

(H) A garanciális javítás dokumentálása

(SK) Záznamy o záručných opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
H	Sorszám	Bejelentés időpontja	Javítási időpont	Javítási munkalapszám	Hiba jelleg oka	Pecsét Aláírás
	Jótállás új határideje					
PL	Nr.	Data zgłoszenia	Data naprawy	Nr. zlecenia	Przebieg naprawy	Stempel Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis